



INSTRUKCJA OBSŁUGI – PL
IN 27406 Sauna beczka inSPORTline Viduor 600



Zdjęcia mają charakter poglądowy, ostateczny wygląd może się różnić w zależności od zakupionego modelu.

SPIS TREŚCI

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI	3
NARZĘDZIA POTRZEBNE DO MONTAŻU.....	4
AKCESORIA.....	4
BUDOWA PRODUKTU.....	5
MONTAŻ	6
MONTAŻ PODSTAWY	6
MONTAŻ TYLNEJ ŚCIANKI	7
MOCOWANIE LISTEW	8
MOCOWANIE AKCESORIÓW	11
INSTALACJA OŚWIETLENIA I OGRZEWANIA	12
MOCOWANIE PLANDEKI WODOODPORNEJ.....	13
MOCOWANIE DACHU Z GONTU	14
WYPEŁNIANIE LUK.....	14
PIEC.....	15
PODŁĄCZENIE PIECA.....	18
KONSERWACJA	18
OCHRONA ŚRODOWISKA	18
WARUNKI GWARANCJI, ZGŁOSZENIA GWARANCYJNE	18

inSPORTline Polska zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian i ulepszeń w swoim produkcie bez uprzedniego powiadomienia. Odwiedź naszą stronę internetową www.e-insportline.pl, gdzie znajdziesz najnowszą wersję instrukcji.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

- Przed użyciem i montażem prosimy o zapoznanie się z instrukcją i zachowanie jej na przyszłość.
- Do montażu potrzebne są co najmniej 2 osoby.
- Jeżeli temperatura jest zbyt wysoka, należy natychmiast wyłączyć saunę i wyjść.
- Nie stosować w czasie ciąży lub jeśli masz gorączkę, krwawienie lub stan zapalny.
- Nie stosować, jeśli cierpisz na choroby układu krążenia, wysokie ciśnienie krwi, choroby nerwcowe, nadwrażliwość na ciepło, miesiączkę, bóle stawów, zapalenie stawów lub masz implant medyczny.
- Dzieci i osoby starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach motorycznych lub umysłowych mogą korzystać z sauny wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej lub opiekuna.
- Jeśli poczujesz nudności lub ból, natychmiast przerwij i skontaktuj się z lekarzem.
- Nie montuj zamków w saunie.
- Nie noś biżuterii, gdy sauna jest uruchomiona.
- Nie naprawiaj ani nie modyfikuj sauny samodzielnie. Wszelkie modyfikacje muszą być wykonane przez serwis.
- Gdy urządzenie nie jest używane, należy je zabezpieczyć przed niewłaściwym użyciem przez dzieci lub inne osoby nieupoważnione.
- Nigdy nie pozostawiaj sauny włączonej i podłączonej do prądu bez nadzoru.
- Saunę należy ustawić na płaskiej i solidnej powierzchni.
- Nie spożywaj alkoholu, leków, narkotyków ani innych substancji wpływających na ocenę sytuacji przed lub w trakcie używania.
- Przed użyciem skonsultuj się z lekarzem.
- Trzymać z dala od otwartego ognia, płomieni i źródeł ciepła.
- Saunę należy podłączyć do własnego, osobnego gniazdka lub do własnego obwodu elektrycznego.
- Sauna nie jest urządzeniem medycznym, terapeutycznym ani substytutem opieki lekarskiej.
- Zawsze zaczynaj od niższej temperatury. Daj swojemu organizmowi czas na przystosowanie się do wyższych temperatur. Normalna temperatura pracy wynosi 60°C - 80°C w przestrzeni pomiędzy stołem a głowicą.
- Nie wchodź do sauny w ubraniu, biżuterii lub telefonie (lub innym urządzeniu elektronicznym).
- Średni czas pracy sauny wynosi 5-15 minut.
- Jeśli na podłodze sauny pojawi się skroplona woda, oznacza to przeciążenie sauny.
- Napięcie: 220V / 6.0 KW

NARZĘDZIA POTRZEBNE DO MONTAŻU

ZAWARTE W ZESTAWIE

1x młotek gumowy	1x pistolet do kleju	1x klej
		

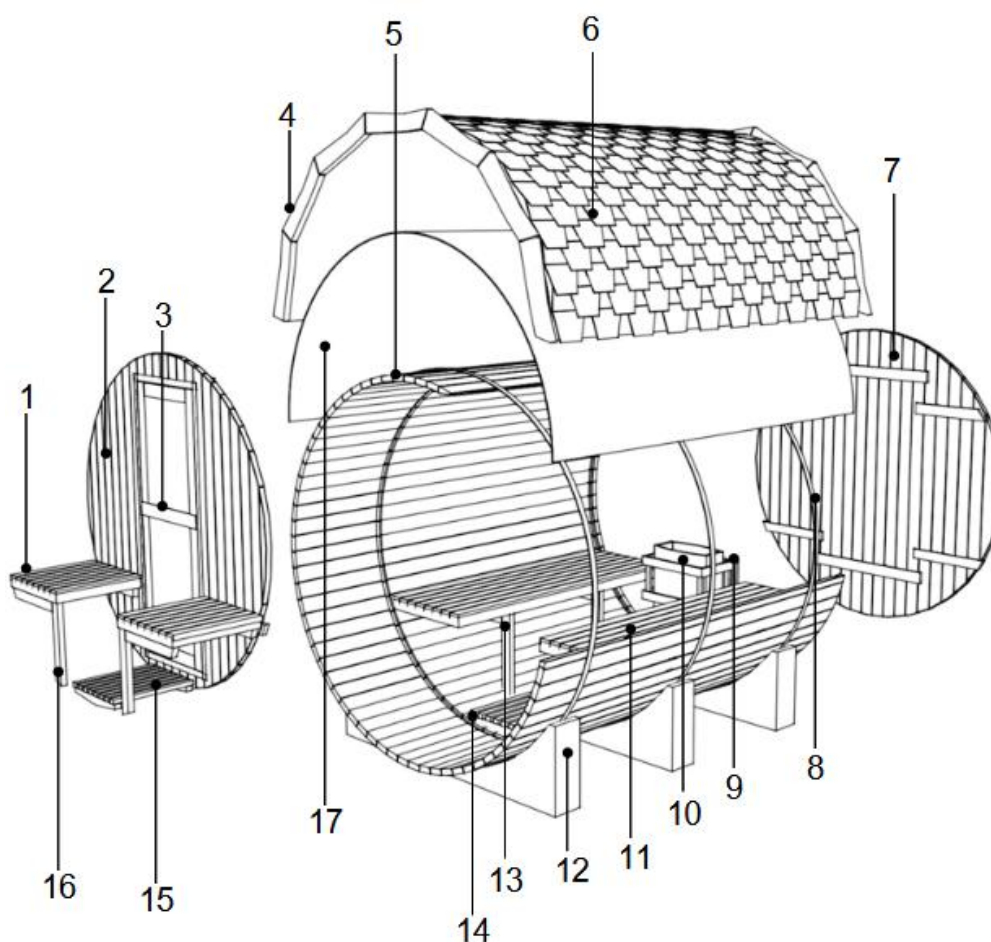
NARZĘDZIA, KTÓRE MUSISZ ZAPEWNIĆ

1x wkrętarka	2x klucz	1x taśma miernicza	1x Gwoździarka
			
1x nóż	1x drabina	1x poziomica	
			

AKCESORIA

Wiadro	1x
Kamienie do sauny	1x
Termometr / higrometr	1x
Uchwyt lampy	1x
Chochła do wody	1x

BUDOWA PRODUKTU



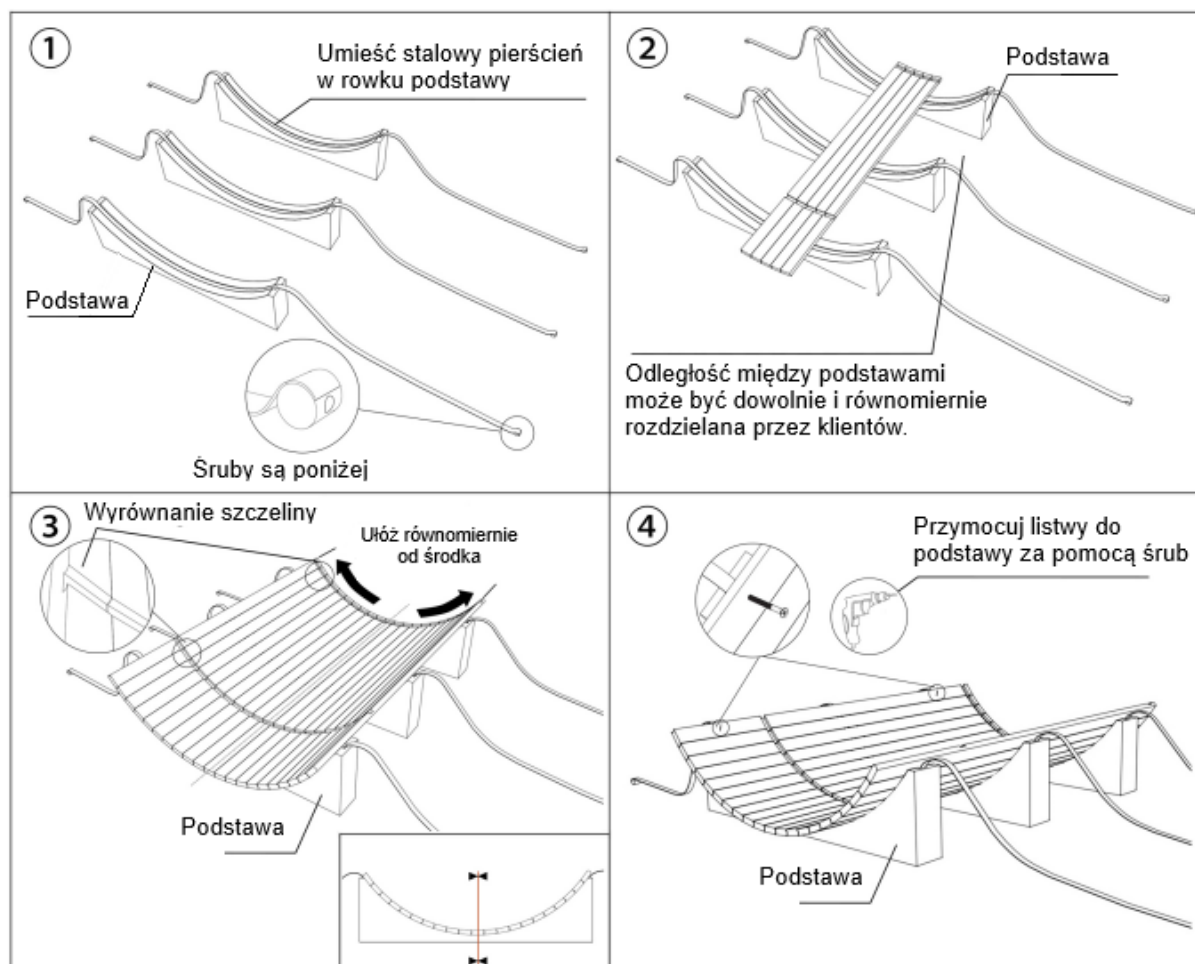
Nr	Nazwa	Ilość	Nr	Nazwa	Ilość
1	Ławka zewnętrzna	2	9	Podstawa grzejnika	1
2	Przednia ściana	3	10	Grzejnik	1
3	Uchwyt	/	11	Ławka wewnętrzna	2
4	Panele dekoracyjne	/	12	Podstawa	2-3
5	Listwy	/	13	Wspornik ławki	0-4
6	Pokrycie dachu	1	14	Podłoga wewnętrzna	1
7	Tylna ściana	3	15	Podłoga zewnętrzna (dla wybranych modeli)	1
8	Stalowa obręcz	2-3	16	Wspornik ławki zewnętrznej (dla wybranych modeli)	2
			17	Plandeka	1

MONTAŻ

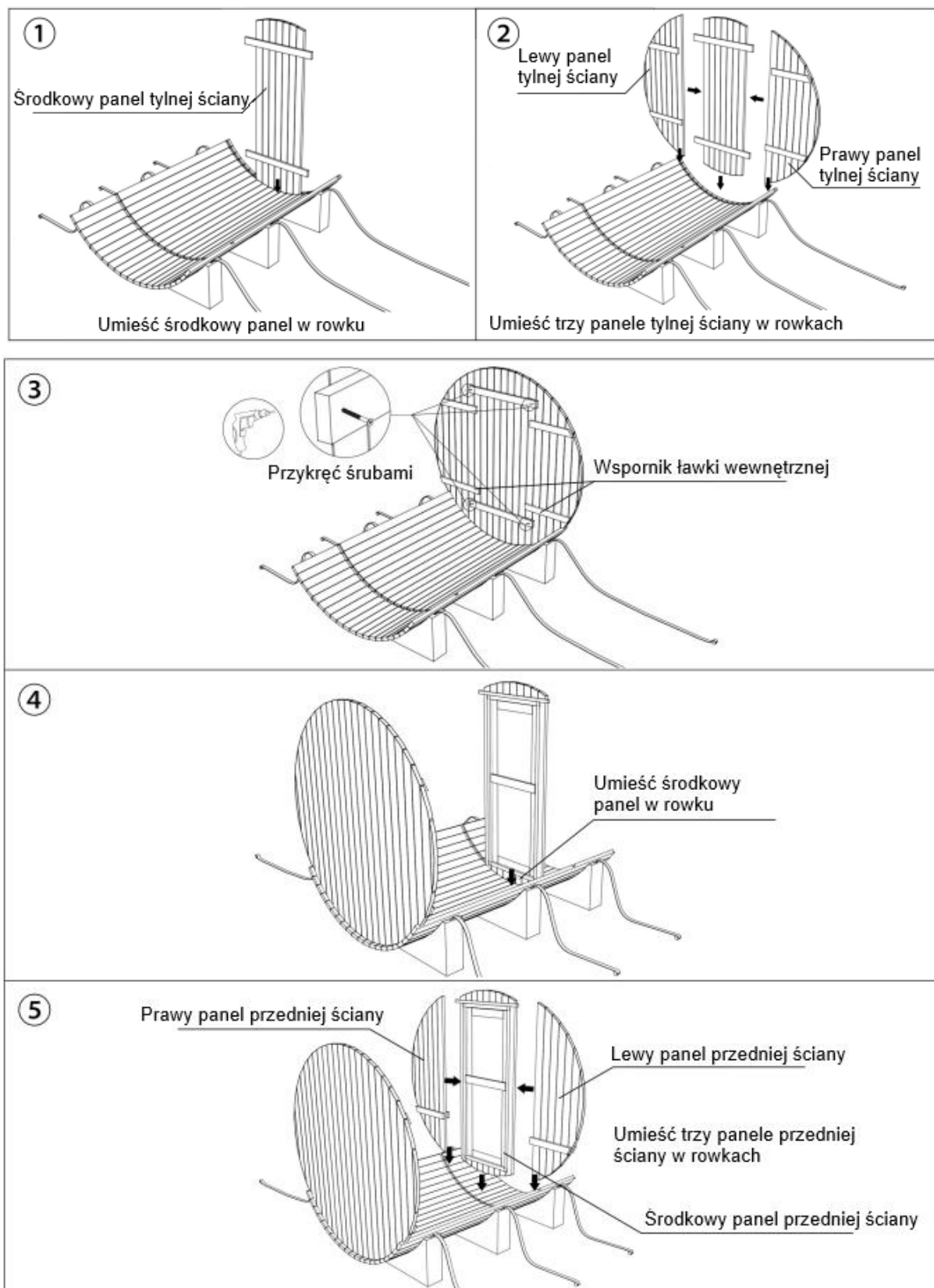
Narzędzia

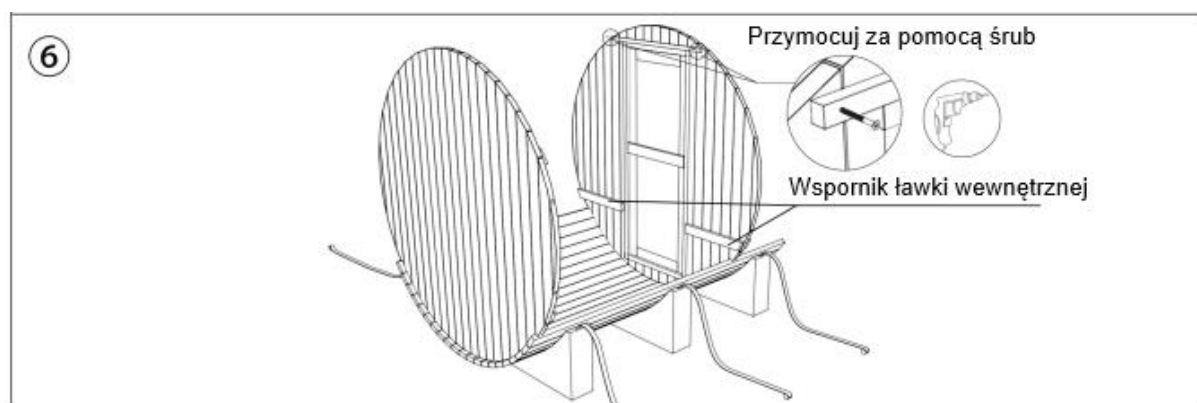


MONTAŻ PODSTAWY

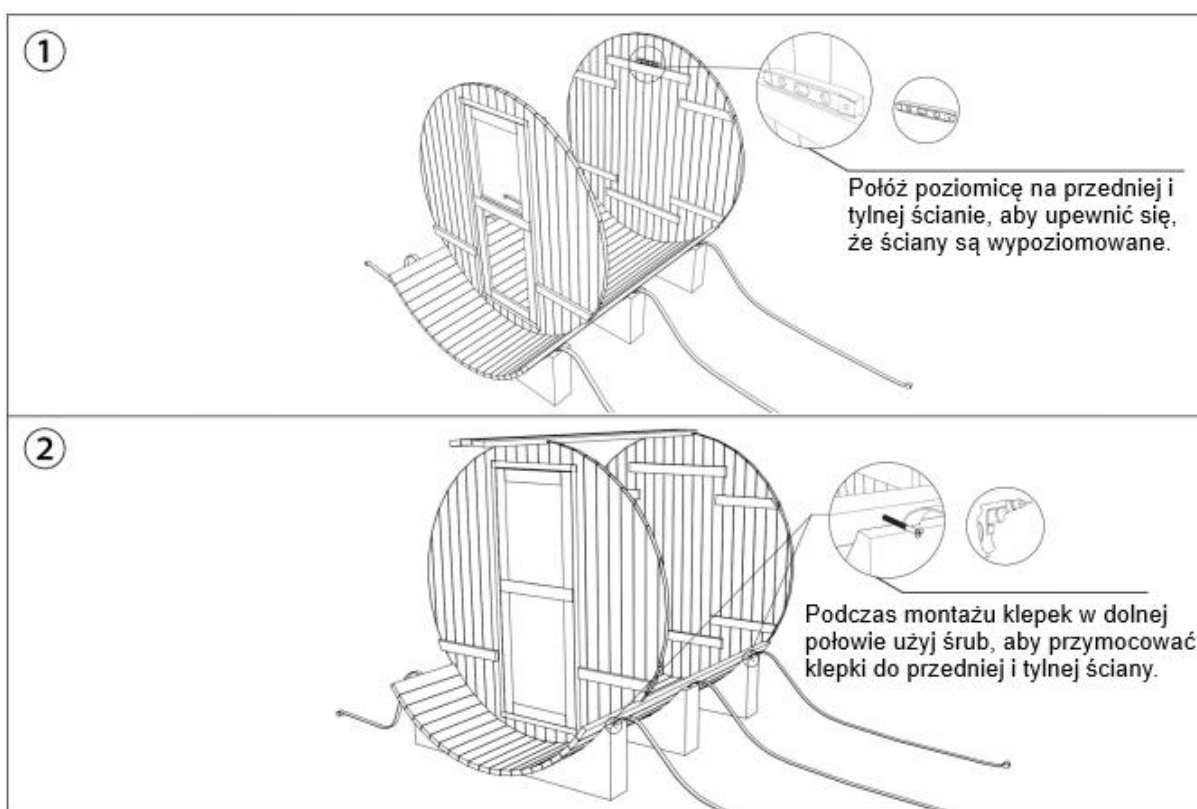


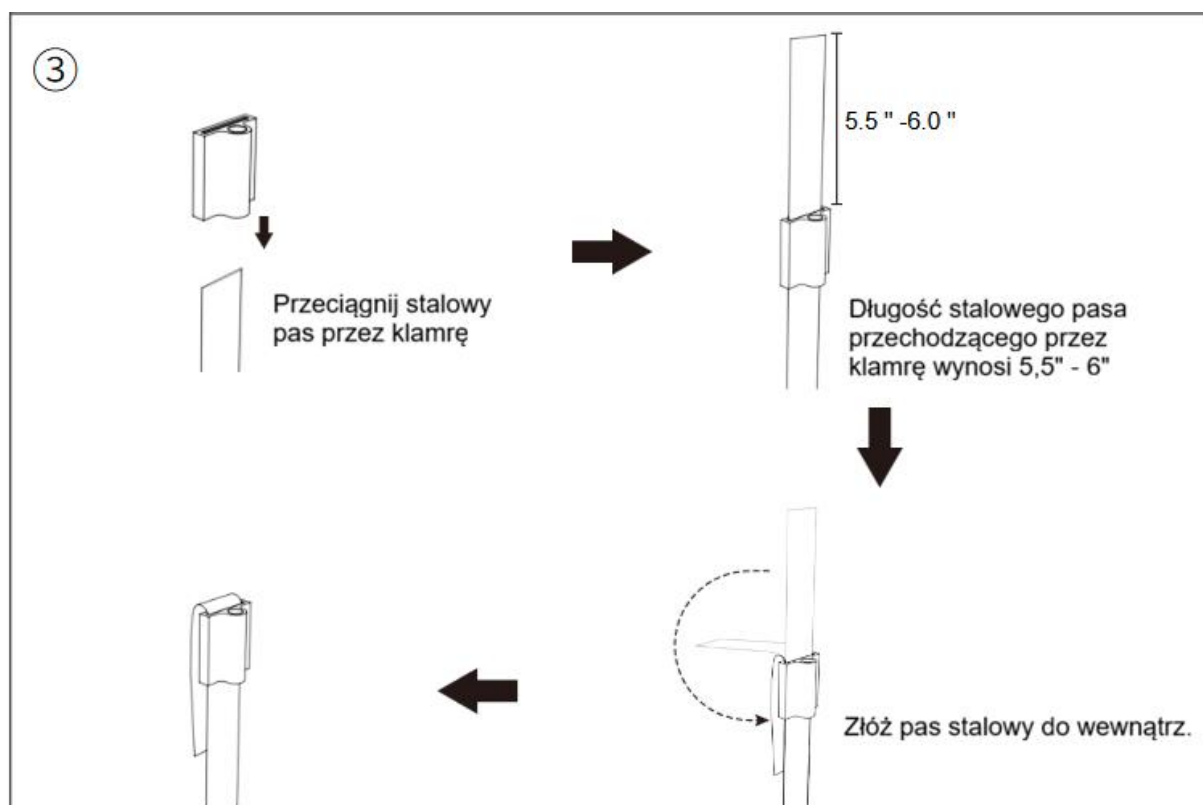
MONTAŻ TYLNEJ ŚCIANKI

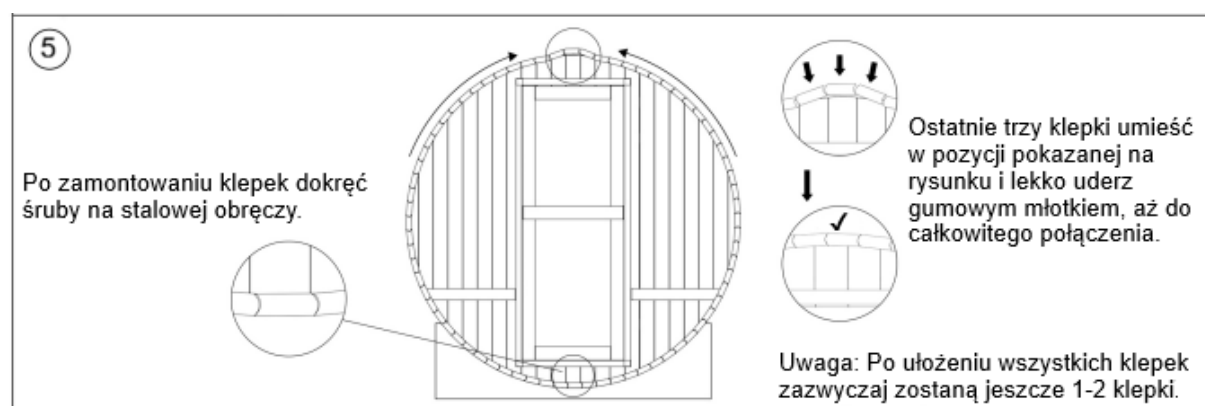
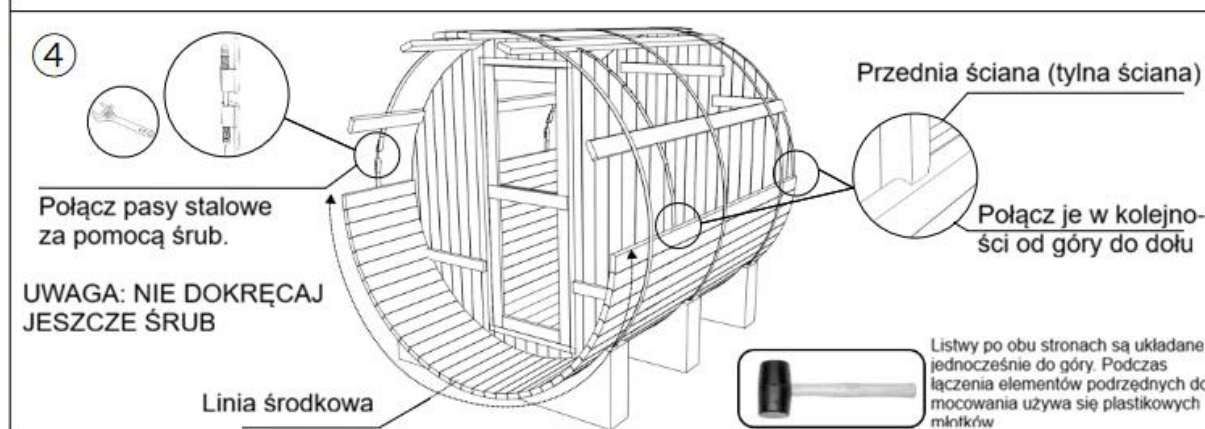
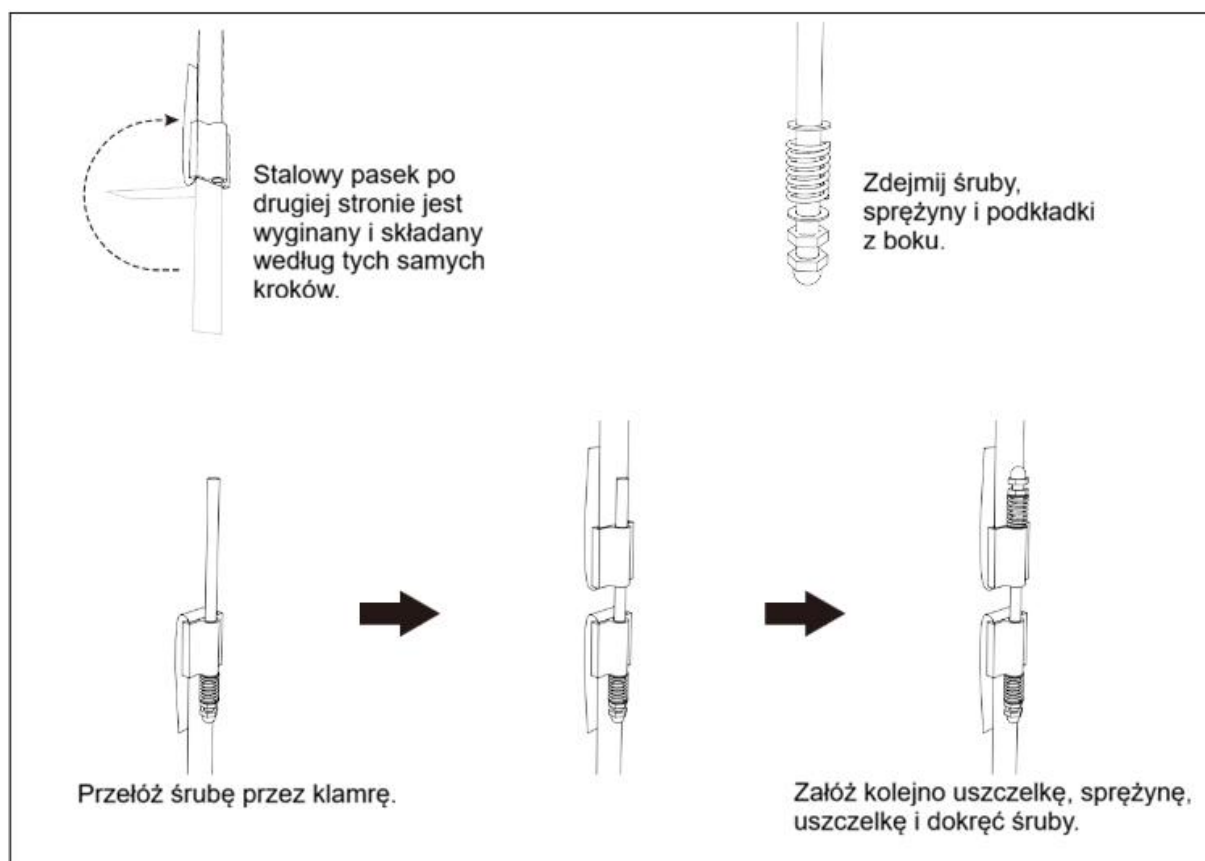




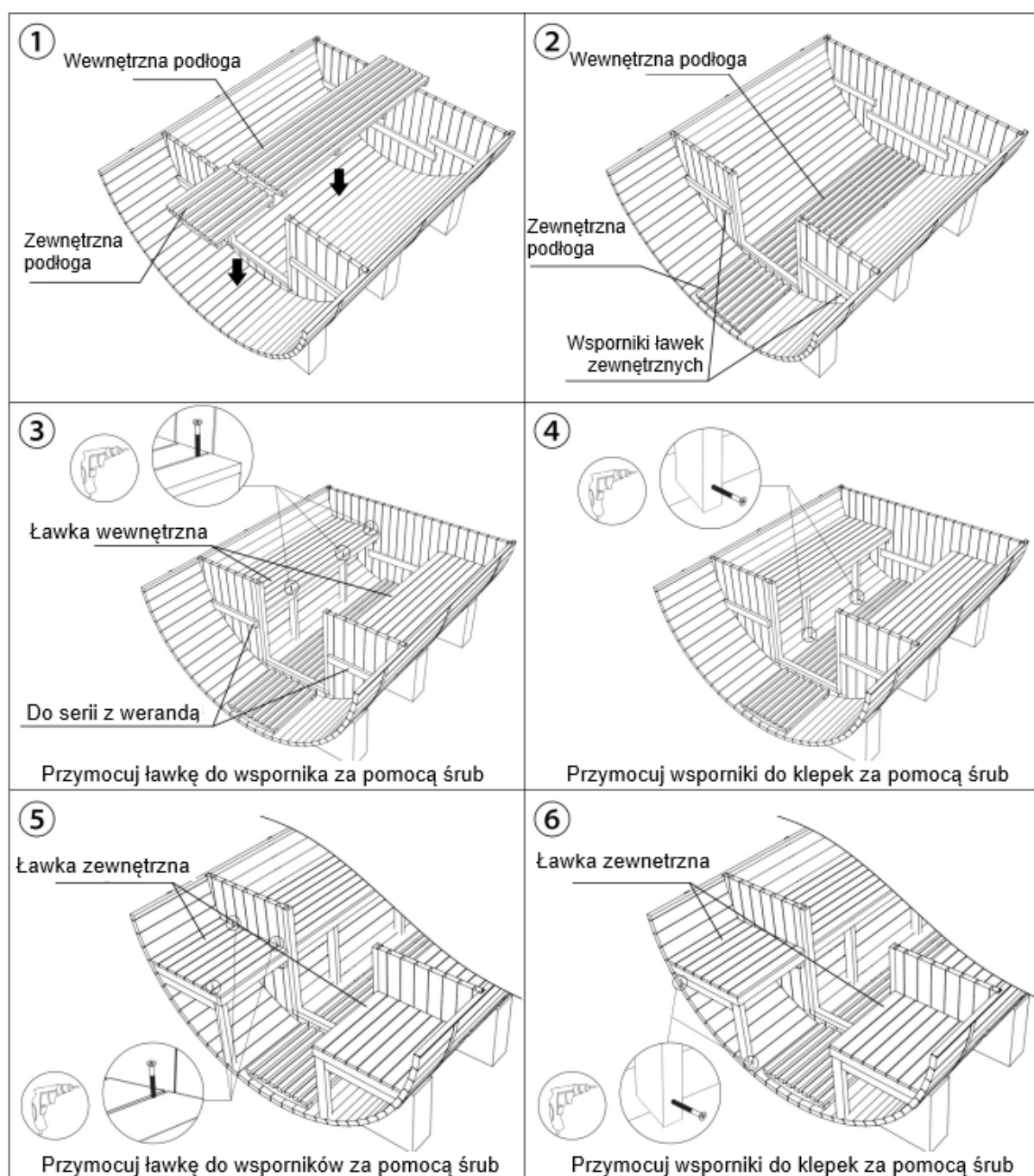
MOCOWANIE LISTEW



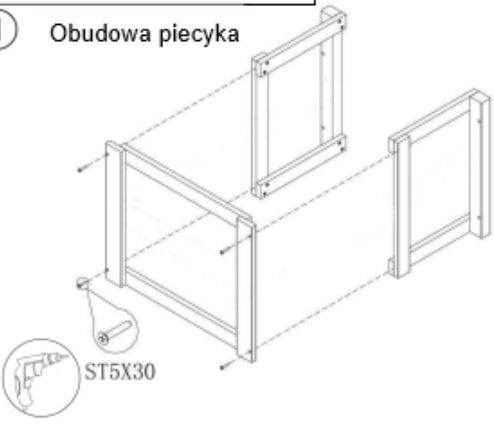
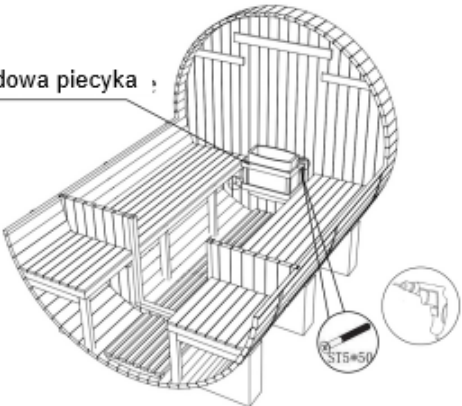
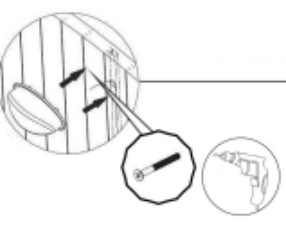




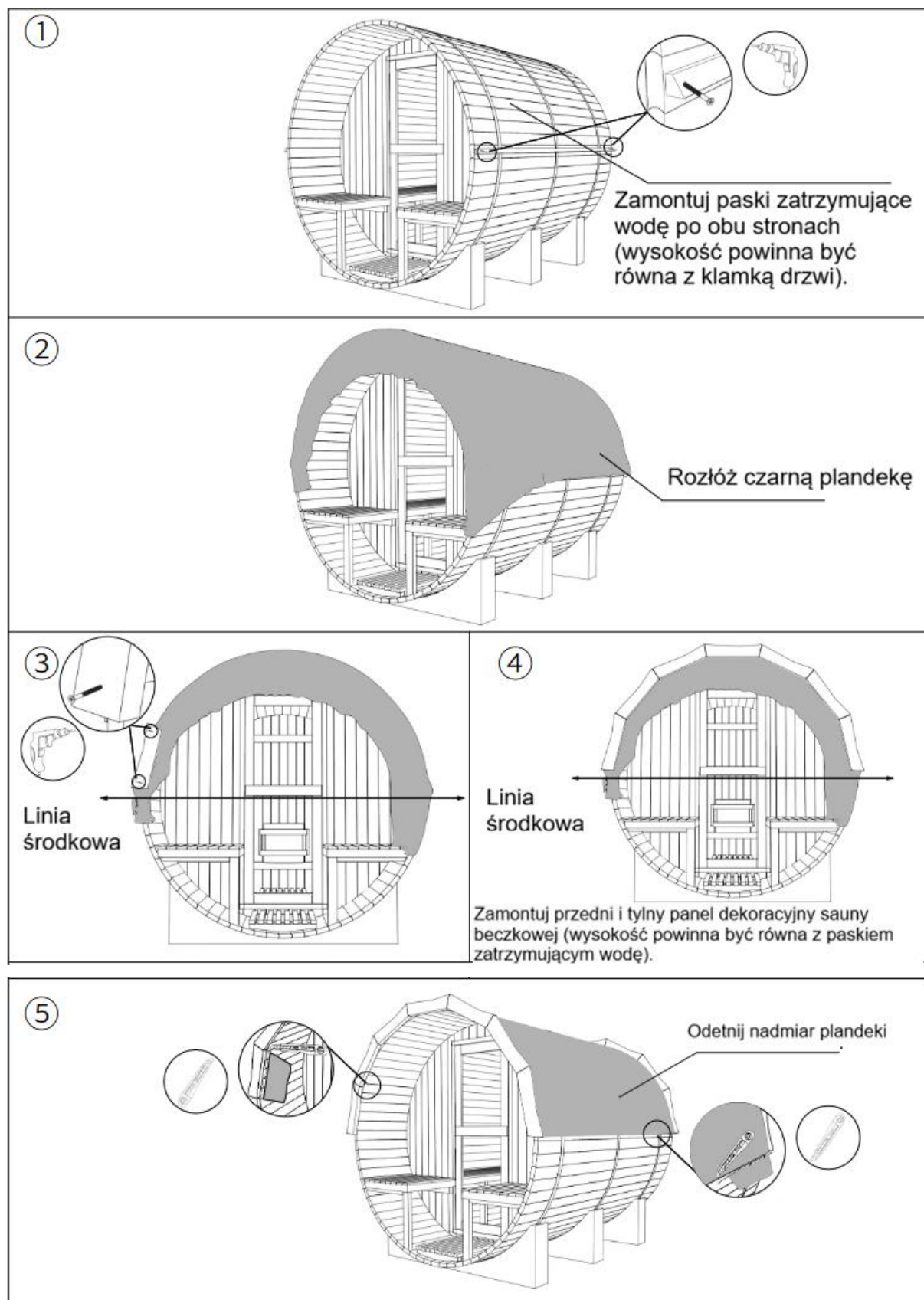
MOCOWANIE AKCESORIÓW



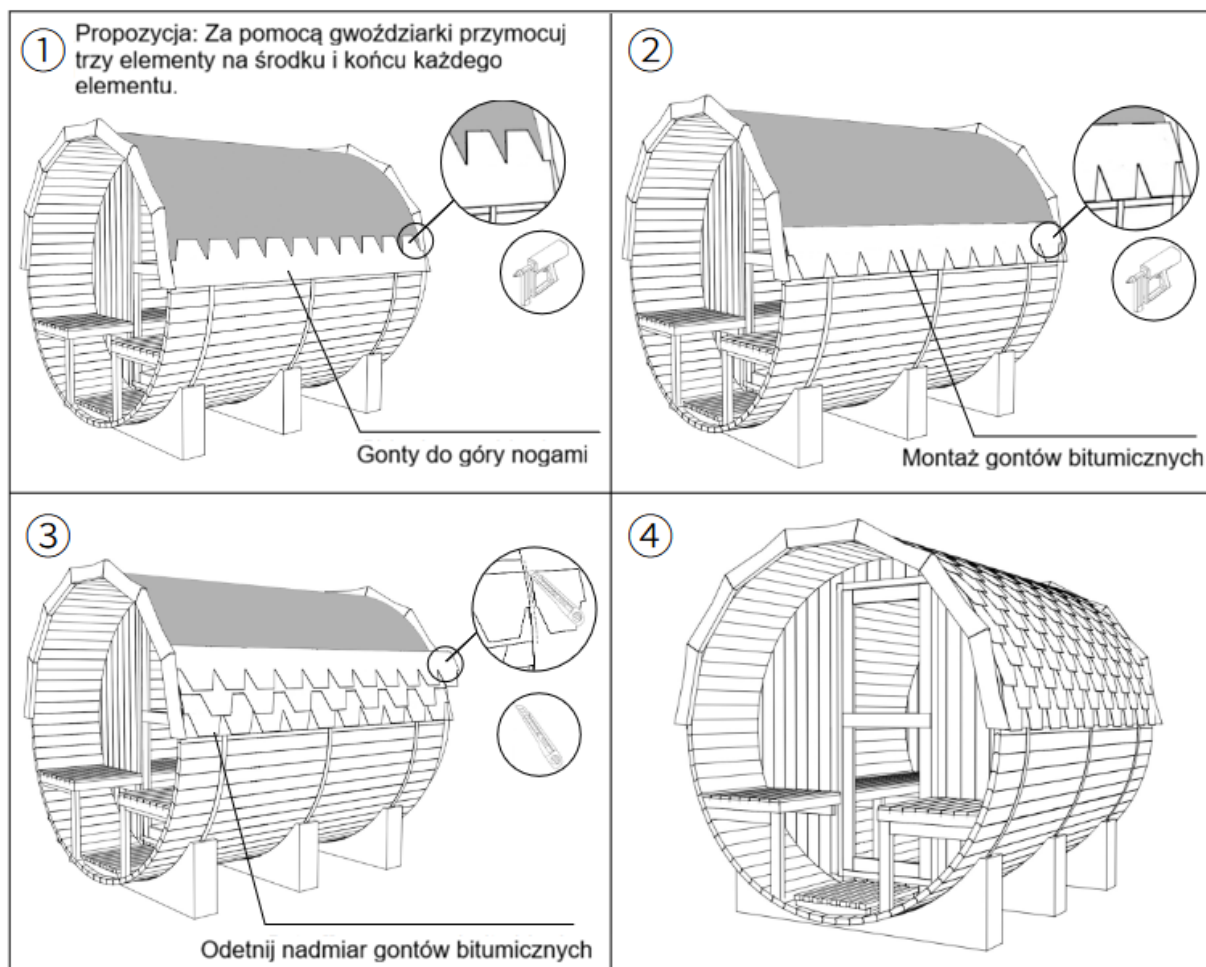
INSTALACJA OŚWIETLENIA I OGRZEWANIA

Obudowa pieca do sauny ① Obudowa piecyka  ST5X30	② Piecyk sauny  ! Informacje dotyczące montażu piecyka znajdują się w jego instrukcji obsługi.
③ Obudowa piecyka  ST5X50 ! Informacje dotyczące montażu obudowy grzejnika znajdują się w instrukcji grzejnika.	
Montaż oświetlenia (lampa jest opcjonalna) ④  4-1: Akcesoria lampy	4-2: Montaż lampy  Swiatło sauny Uwaga: Wykonaj samodzielnie otwór w ścianie, a następnie wyprowadź przewód z otworu.

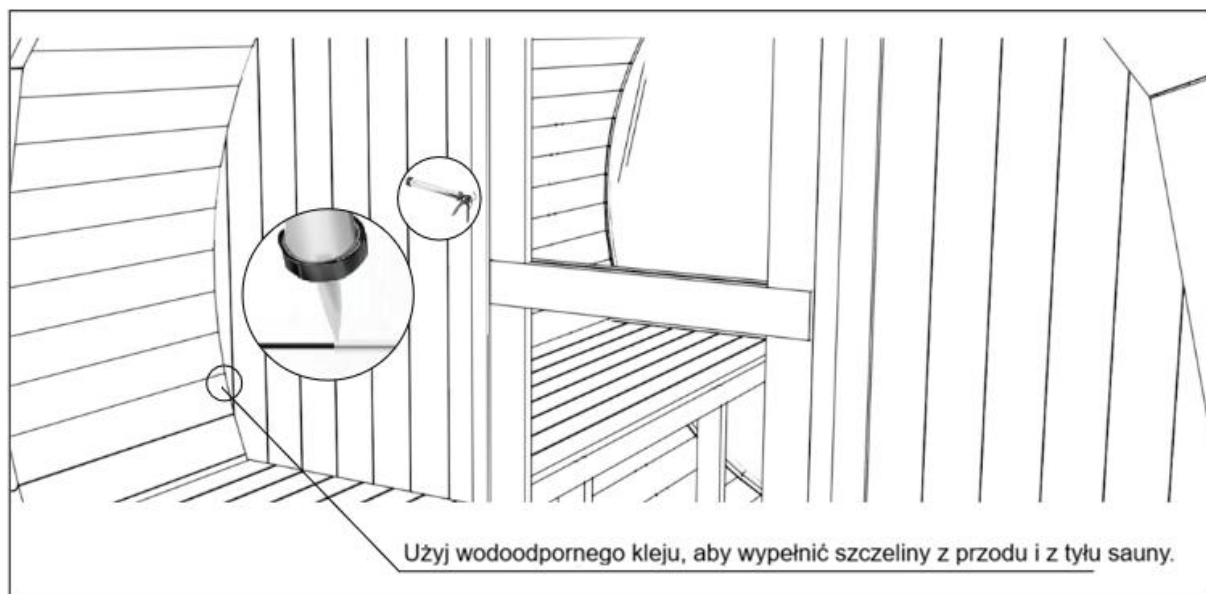
MOCOWANIE PLANDEKI WODOODPORNEJ



MOCOWANIE DACHU Z GONTU



WYPEŁNIANIE LUK



PIEC

Wszelkie instalacje i naprawy mogą być wykonywane wyłącznie przez osobę posiadającą odpowiednie uprawnienia. Istnieje ryzyko porażenia prądem.

Nie stosować w sposób ciągły dłużej niż 30 min.

Istnieje ryzyko poparzenia, należy zachować bezpieczną odległość co najmniej 30 cm od pieca.

Używaj wyłącznie wysokiej jakości kamieni do sauny (10-15 kg).

PARAMETRY

Moc KW	Wymiary pomieszczenia		Minimalna odległość od grzejnika				Przewody	
	Objętość m ³	Wysokość ć	Odległość ć od ściany bocznej i tylnej	Odległość ć od poręczy	Odległość ć od sufitu	Odległość ć od podłogi	380V 3p h 415V 3p h	220V 1p h 220V 1p h
	Min. .	Max. .	Min.	Min. cm	Min. cm	Min. cm	mm ²	mm ²
4,5	3	6	190	8	8	110	18	5x1,5 6x6
6,0	5	9	190	10	15	110	18	5x1,5 3x10
Moc KW			SEPC 63 1500W		SEPC 64 2000W			
4,5			1,2,3		-			
6,0			-		1,2,3			

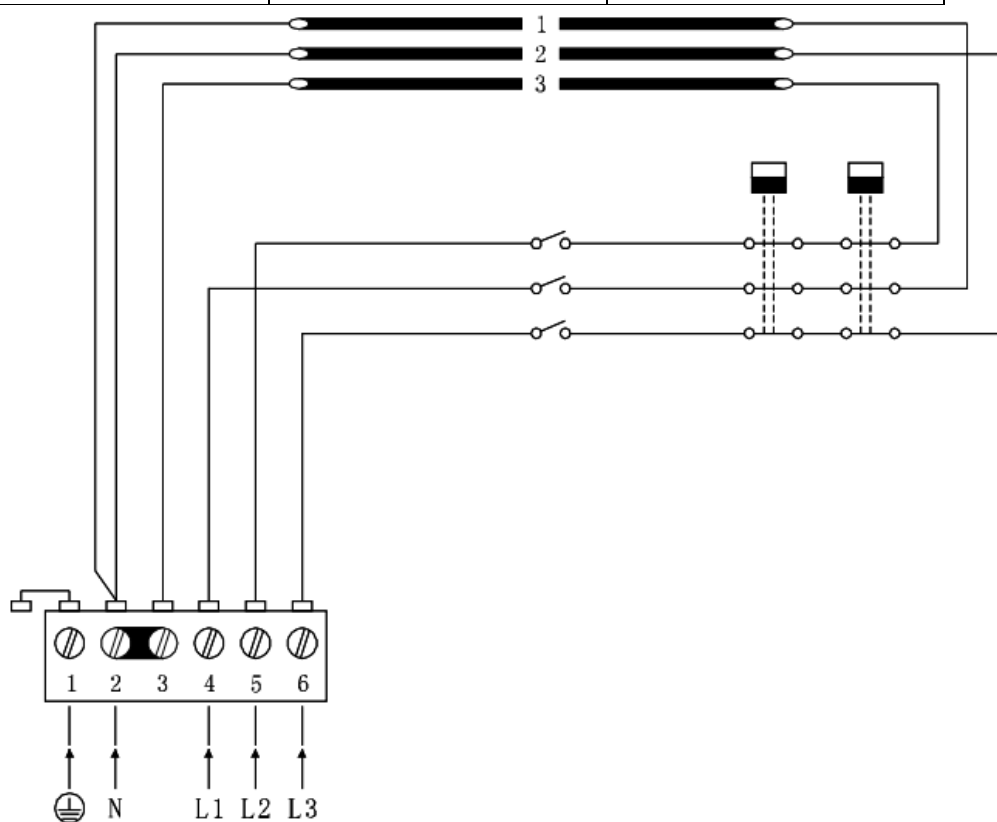
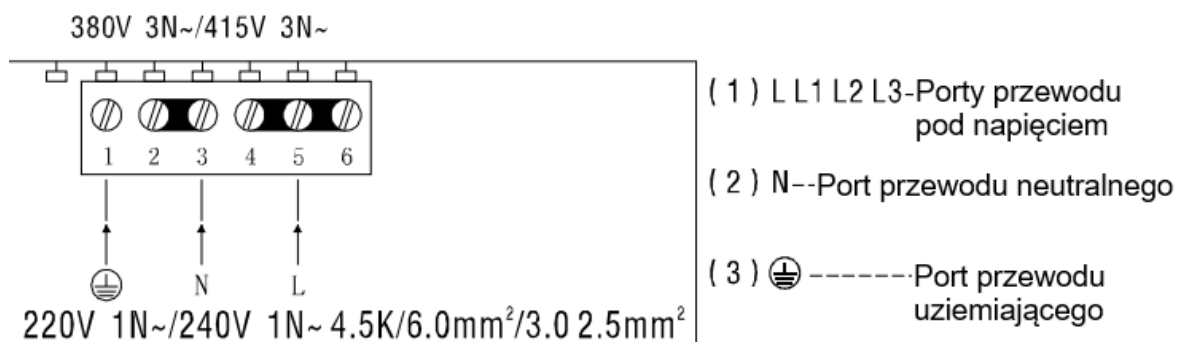


图7



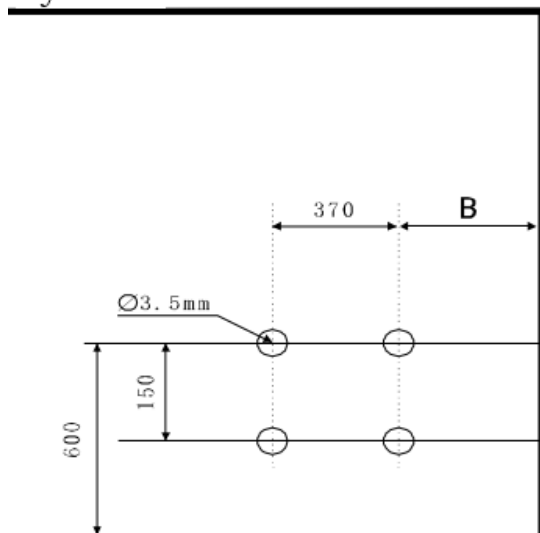
MOCOWANIE DO ŚCIANY

Odległość łba śruby od ściany musi wynosić co najmniej 3 mm.

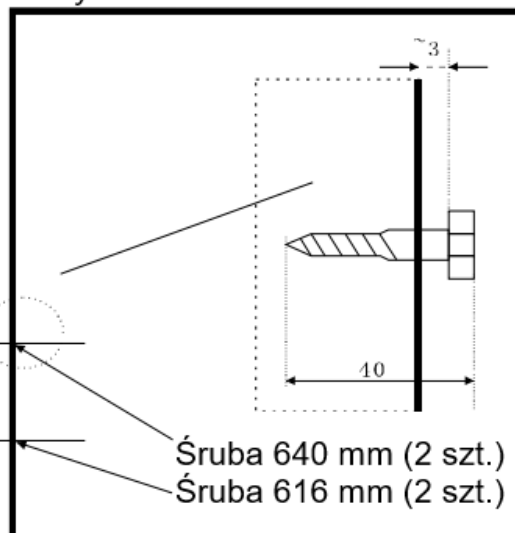
ODLEGŁOŚĆ MONTAŻU OD INNYCH ŚCIAN

KW	A (mm)	B (mm)	C (mm)
4,5	80	280	100
6,0	100	280	150

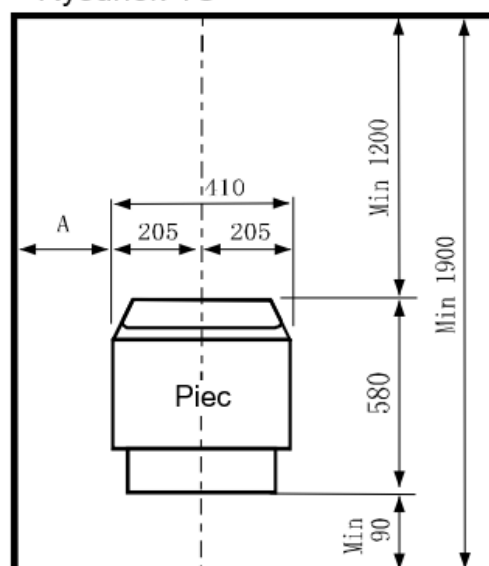
Rysunek 1 A



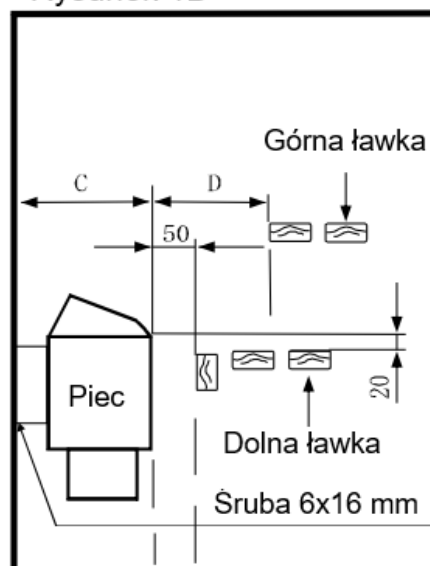
Rysunek 1 B



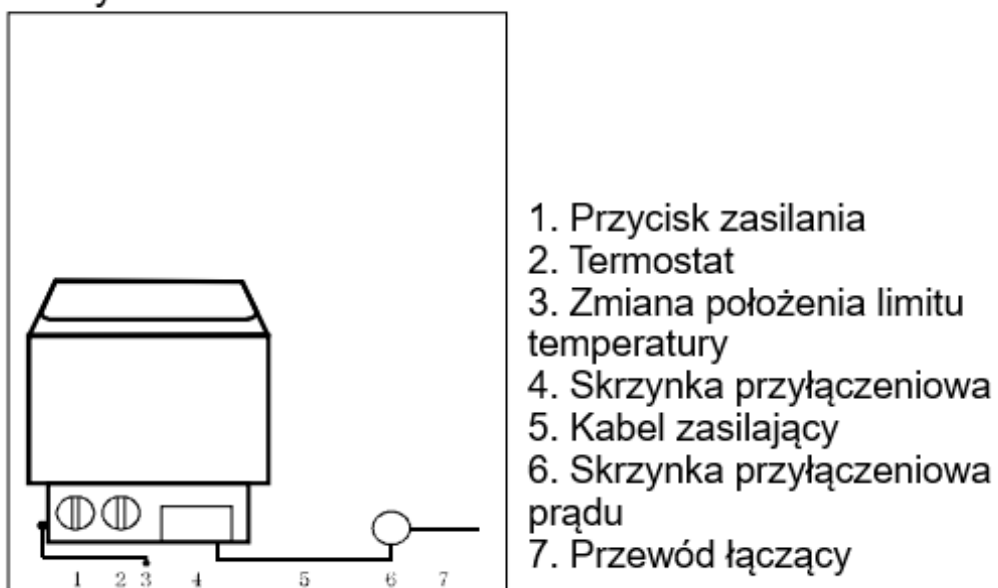
Rysunek 1 C



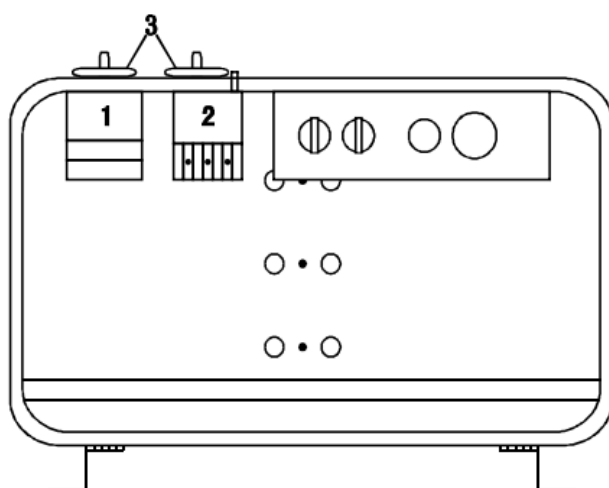
Rysunek 1 D



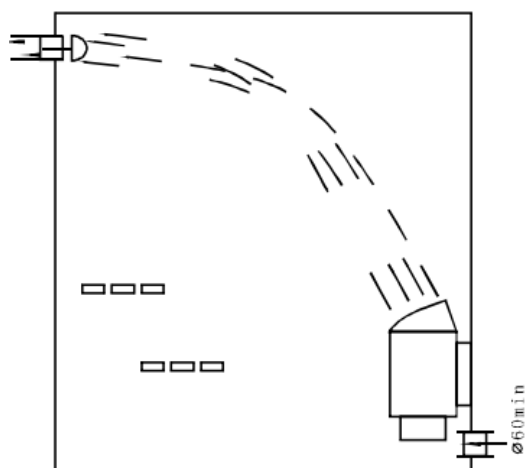
Rysunek 3



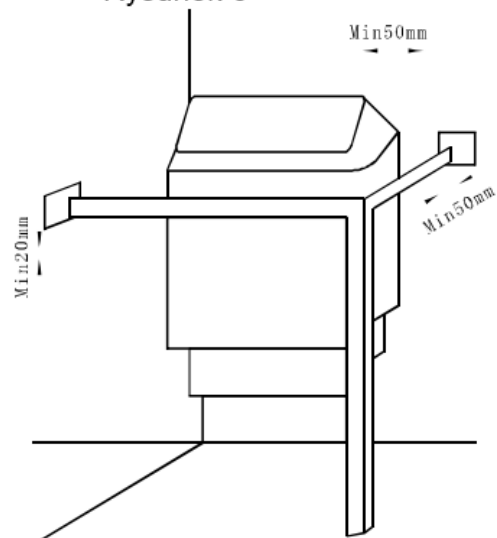
Rysunek 4



Rysunek 5



Rysunek 6



PODŁĄCZENIE PIECA

- Podłączanie należy zawsze wykonywać przy wyłączonym zasilaniu.
- Aby zapewnić bezpieczeństwo i niezawodność, piec musi zostać zainstalowany przez wykwalifikowanego elektryka.
- Nieprawidłowe podłączenie elektryczne może spowodować porażenie prądem lub pożar.
- Piec jest podłączony do półsztywnego kabla w puszcze przyłączeniowej (brak w zestawie) na ścianie sauny. Kabel zasilający musi być typu H07RN-F lub równoważny.

UWAGA! Nie należy stosować kabli w izolacji PVC ze względu na ich kruchość w wysokich temperaturach. Puszka przyłączeniowa musi być bryzgoszczelna, a jej maksymalna wysokość nad podłogą nie może przekraczać 50 cm

KONSERWACJA

- Regularnie traktuj zewnętrzną część sauny środkami do ochrony drewna.
- Zalecamy umieszczenie maty lub dywanu przed wejściem do sauny, aby zapobiec przedostawaniu się brudu do sauny.
- Regularnie czyść powierzchnię sauny z brudu.
- Wymień kamienie grzewcze po 500 godzinach normalnej pracy.

OCHRONA ŚRODOWISKA

Po wygaśnięciu żywotności produktu lub jeśli ewentualna naprawa jest nieopłacalna, należy go zutylizować zgodnie z lokalnymi przepisami i w sposób przyjazny dla środowiska na najbliższym złomowisku.

Poprzez odpowiednią utylizację chronisz środowisko i źródła naturalne. Ponadto możesz pomóc chronić zdrowie ludzkie. Jeśli nie masz pewności co do prawidłowej utylizacji, poproś lokalne władze o więcej informacji, aby uniknąć naruszenia prawa lub sankcji.

WARUNKI GWARANCJI, ZGŁOSZENIA GWARANCYJNE

Gwarant:

inSPORTline Polska

Ciemiećniki 19, 29-120 Kluczewsko

NIP: 6090063070, REGON: 260656756

Okres gwarancji rozpoczyna się od daty zakupu towaru przez klienta. Gwarancja udzielana jest w trzech wariantach:

1. **Gwarancja Domowa** - Przeznaczona jest dla sprzętu wykorzystywanego do użytku prywatnego, nie komercyjnego przez Kupującego będącego konsumentem. (**okres gwarancji: 24 miesiące**).
2. **Gwarancja Pół-komercyjna** - Przeznaczona jest dla sprzętu wykorzystywanego w hotelach, spa, szkołach, ośrodkach rehabilitacji, itp. (**okres gwarancji: 12 miesięcy**).
3. **Gwarancja Komercyjna** - Przeznaczona jest dla sprzętu wykorzystywanego w hotelach, spa, szkołach, ośrodkach rehabilitacji, klubach fitness oraz siłowniach, itp. (**okres gwarancji: 12 miesięcy**).

Brak informacji o wariancie gwarancji, na dowodzie zakupu (fakturze lub paragonie), domyślnie oznacza Gwarancję Domową.

Gwarancja obejmuje usunięcie usterek, które w sposób dający się udowodnić wynikają z zastosowania wadliwych materiałów lub są wynikiem błędów produkcyjnych.

Gwarancja nie obejmuje czynności związanych z konserwacją, czyszczeniem, regulacją i ze skręcaniem połączeń śrubowych danego przedmiotu, do których to czynności zobowiązany jest Kupujący we własnym zakresie i na własny koszt.

Dowodem udzielenia gwarancji są niniejsze Warunki gwarancji wraz z oświadczeniem Gwaranta zawartym na dowodzie zakupu (fakturze lub paragonie). W celu realizacji uprawnień z gwarancji Kupujący winien okazać warunki gwarancji oraz dowód zakupu (paragon lub fakturę VAT). Gwarancja obowiązuje na terenie Polski.

Uprawnienia z gwarancji nie przysługują w przypadku:

- a) uszkodzenia mechanicznego, które powstało w transporcie produktu do Kupującego za pomocą firm transportowych. Kupujący jest zobowiązany do sprawdzenia towaru przy dostawie, w celu wykrycia ewentualnych uszkodzeń w transporcie. W przypadku wykrycia takiego uszkodzenia, Kupujący zobowiązany jest niezwłocznie poinformować podmiot sprzedający oraz sporządzić protokół szkody z przewoźnikiem (firmą kurierską/pocztową). W przypadku braku sporządzenia protokołu szkody Gwarant nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane przez firmy kurierskie/pocztowe.
- b) Uszkodzenia i zużycie takich elementów jak: linki, paski, wtyki, gniazdka, przełączniki, przyciski, baterie, przewody, elementy gumowe, pedały, uchwyty z gąbki, kółka, łożyska, tapicerka, rączki itp., chyba że ujawniona w tych elementach wada nie jest skutkiem naturalnego zużycia, a powstała z przyczyny tkwiącej w tym elemencie.
- c) Drobne, powierzchowne zarysowania, odbarwienia lub spękania powłoki kryjącej.
- d) Używania przez Kupującego, niezgodnych z instrukcją obsługi sprzętu, środków eksploatacyjnych lub czyszczących.
- e) Niewłaściwego zabezpieczenia sprzętu przez Kupującego przed działaniem czynników zewnętrznych tj. wilgoci, temperatury, kurzu, itp.
- f) Niestosowania przez Kupującego wymaganych (zgodnie z instrukcją obsługi) materiałów eksploatacyjnych.
- g) Przeróbek i zmian konstrukcyjnych, dokonywanych przez Kupującego lub inne osoby nieuprawnione do tego działania przez Gwaranta.
- h) Normalnego użytkowania (normalne zużycie części eksploatacyjnych).
- i) Uszkodzenia sprzętu na skutek nieprawidłowego montażu przez Kupującego lub osoby trzecie.

W przypadku zasadności zgłoszenia reklamacyjnego Gwarant zapewnia transport i usługę serwisową przedmiotu gwarancji.

W przypadku braku zasadności zgłoszenia reklamacyjnego Kupujący będzie mógł odebrać przekazany przedmiot w siedzibie Gwaranta lub zamówić usługę wysyłki danego przedmiotu na własny koszt.

W wyjątkowych przypadkach, aby zdiagnozować usterkę i stwierdzić zasadność zgłoszenia reklamacyjnego Gwarant może zażądać przygotowania sprzętu do odbioru. Odbiór ten może być dokonany przez firmę spedycyjną, wówczas Kupujący zobowiązany jest przygotować towar w sposób bezpieczny do odbioru. Kupujący wyda przedmiot sprzedaży bez zanieczyszczeń, w opakowaniu oryginalnym lub zastępczym pozwalającym na przetransportowanie przedmiotu sprzedaży w stanie bezpiecznym.

Gwarant zobowiązany jest ustosunkować się do zgłoszenia gwarancyjnego w terminie do 14 dni. Naprawa gwarancyjna zostanie wykonana w najkrótszym możliwym terminie. W wyjątkowych przypadkach, gdy naprawa przedmiotu sprzedaży będzie wymagać sprowadzenia niedostępnych w Polsce lub nietypowych części z zagranicy, termin może być wydłużony. Kupujący zostanie poinformowany o takiej sytuacji drogą mailową lub telefonicznie.

Gwarant zobowiązuje się do naprawy uszkodzonego sprzętu w przypadku zasadności zgłoszenia gwarancyjnego. Wymiana towaru na nowy możliwa jest jedynie w przypadku braku możliwości naprawy sprzętu i gdy wada przedmiotu sprzedaży jest istotna. Zwrot kwoty zakupu za sprzęt jest możliwy jedynie w przypadku braku możliwości naprawy i braku możliwości wymiany na nowy oraz gdy wada jest istotna.

Okresowe przeglądy techniczne sprzętu (dotyczy sprzętu przeznaczonego do użytku pół-komercyjnego oraz komercyjnego)

Po upływie 6 i 12 miesięcy obowiązywania gwarancji, Gwarant zaleca przeprowadzenie przeglądu technicznego sprzętu. Wszystkie części, które zostaną wymienione w trakcie okresowego przeglądu technicznego, zostaną użyte przez Gwaranta nieodpłatnie w ramach gwarancji (poza częściami zużytymi w trakcie normalnego użytkowania). Kupujący zobowiązany jest jedynie do pokrycia kosztów przeglądu technicznego i dojazdu do klienta wg. indywidualnej wyceny.

Wiążącej wyceny dokonuje dział serwisowy Gwaranta.

Zgłoszenia gwarancyjne

W celu zgłoszenia reklamacyjnego należy przesłać FORMULARZ GWARANCYJNY za pomocą strony internetowej Gwaranta www.e-insportline.pl.

Formularz gwarancyjny powinien zawierać takie informacje jak:

Imię i Nazwisko / Numer telefonu / Adres / Dowód zakupu / Nazwa produktu / Opis Wady.

Klient zostanie poinformowany o zakończeniu i wyniku reklamacji przez e-mail lub telefonicznie.



inSPORTline Polska
Ciemiętniki 19, 29-120 Kluczewsko
Telefon: +48 510 275 999
E-mail: biuro@e-insportline.pl
NIP: 6090063070, REGON: 260656756

Formularz kontaktowy

